

70 años de ayuda de Estados Unidos para el desarrollo



Fotos cortesía de la Embajada de Estados Unidos

Desde el principio, la ayuda de los Estado Unidos ha apoyado a estudiantes costarricenses a adquirir destrezas de valor en el mercado. Arriba, estudiantes del Colegio Vocacional Monseñor Sanabria en 1966 aprenden el uso de instrumentos mecánicos de precisión; abajo, estudiantes en CEDES Don Bosco asisten un curso avanzado de diseño gráfico en computadora en 2010.

Nota de la Embajadora

Estoy encantada de presentar esta reseña de la ayuda de Estados Unidos a Costa Rica porque es uno de los ejemplos más exitosos de cómo dos países han trabajado juntos para lograr un desarrollo rápido, con paz social y prosperidad compartida. La colaboración conjunta entre Estados Unidos y Costa Rica continúa fundamentada en este éxito, con un enfoque en áreas como la seguridad ciudadana, el desarrollo ambientalmente sostenible y el empoderamiento económico de las mujeres.

Por muchos años Costa Rica fue un beneficiario significativo de la ayuda de Estados Unidos por medio de programas como la Alianza Para El Progreso y a través de instituciones como la Agencia de Estados Unidos para El Desarrollo Internacional (USAID). Como lo muestra esta reseña, el apoyo económico y técnico de Estados Unidos ayudó a Costa Rica a construir recursos humanos, reducir la desigualdad, crear oportunidad y desarrollar infraestructura clave que posibilitó que Costa Rica superará muchos obstáculos hacia un aumento en la prosperidad y el bienestar de su gente.

Para 1996, Costa Rica se graduó de los programas de ayuda de Estados Unidos y la misión de USAID en Costa Rica se cerró. Esto fue una buena noticia. Costa Rica se había transformado de un país primordialmente agrícola a lo que hoy es una economía de mercado más diversificada – en dónde la tecnología encabeza la lista de exportaciones. Aún más, el progreso de Costa Rica la ha posicionado para competir exitosamente en el mercado globalizado actual.

La asociación entre Estados Unidos y Costa Rica continúa hoy ejemplificada por el progreso alcanzado bajo CAFTA (TLC por sus siglas en español). El TLC requería que Costa Rica abriera sus mercados de telecomunicaciones y seguros a la competencia, beneficiando así a los consumidores en ambos sectores. El sector de telecomunicaciones se ha convertido en una fuerza dinámica en la economía de Costa Rica con una suma de inversión de \$384 millones de dólares y 70.000 puntos de venta en todo el país. Con más empleos y más opciones para los consumidores, Costa Rica está construyendo una infraestructura de comunicaciones competitiva y moderna que es crítica para la economía global.

El reto para Costa Rica hoy es superar las barreras restantes para lograr el estatus de país completamente desarrollado. En una era de fondos gubernamentales más limitados, Estados Unidos está enfocando su inversión en áreas en dónde Costa Rica está colocando estratégicamente sus fondos, su atención y su potencial humano. Todos estos, desde promover energía alternativa más limpia, empoderar a las mujeres empresarias y líderes, ampliar la fluidez del inglés y la educación científica así como aumentar la competitividad y enfatizar la innovación, son metas que el Presidente Obama ha avalado en la política extranjera y doméstica de Estados Unidos.

El Presidente Barack Obama ha dicho: “... el mundo ha cambiado. Pero esto no debería desanimarnos. Debería retornos.” En nuestra embajada en San José, nosotros aceptamos este reto. Recurrimos a la historia para tener contexto y entendimiento de lo que ha sido una inversión exitosa en Costa Rica. Y esperamos continuar con nuestra asociación con Costa Rica para aprovechar las oportunidades que las nuevas ideas, tecnologías e iniciativas presentan.



Embajadora Anne Andrew

Costa Rica y Estados Unidos: Una Asociación en Evolución

Hace cincuenta años, en 1961, el Congreso de Estados Unidos aprobó la Ley de Ayuda Extranjera, la cual autorizó la creación de la Agencia de Los Estados Unidos para El Desarrollo Internacional (USAID) y comenzó una nueva era de activa ayuda económica para los países en desarrollo alrededor del mundo.

Ese mismo año, el Presidente John F. Kennedy anunció la Alianza para El Progreso, una iniciativa conjunta de las naciones de Latinoamérica y Estados Unidos que llevó a un aumento en el estándar de vida de millones de personas, crecimiento económico, disminución de la desigualdad y fortalecimiento de los gobiernos democráticos.

En ningún lugar resultó la Alianza para El Progreso más exitosa que en Costa Rica cuyo gobierno democrático compartía sus objetivos. Y en ningún lugar de América

encontró Estados Unidos un socio más capaz de implementar la ayuda para el desarrollo que en el gobierno de Costa Rica y las organizaciones locales no solamente durante los años de la Alianza sino hasta el día de hoy.

Desde la década de los años 40, cuando la ayuda económica para Costa Rica comenzó con la construcción de la Autopista Interamericana, Estados Unidos ha invertido más de \$1.6 billones de dólares (casi \$4 billones de dólares actuales) en subvenciones y préstamos blandos para ayudar al desarrollo de Costa Rica. Ésta ayuda se ha enfocado en las áreas de desarrollo económico, educación, salud, agricultura, infraestructura y el medio ambiente, todas éstas áreas claves para el alto estándar de vida de Costa Rica.

No es coincidencia que los Estados Unidos apoyara actividades como la educación, la salud y el medio ambiente las

cuáles son sellos distintivos de la identidad de Costa Rica y su estatus como líder entre las naciones en desarrollo: desde el principio, los dos países fueron cuidadosos en establecer que las actividades apoyadas por Estados Unidos deberían respetar la independencia e identidad nacional de Costa Rica al mismo tiempo que responderían directamente a las necesidades locales. A través de los años, Estados Unidos apoyó iniciativas que ya habían sido comenzadas o que fueron pedidas por Costa Rica.

La ayuda económica de Estados Unidos también se centró en el desarrollo de las instituciones y la capacidad local. Por lo tanto, Estados Unidos se enfocó en capacitar a los costarricenses en una amplia gama de campos, ya sea en programas locales o en universidades de Estados Unidos. USAID y sus predecesores también proporcionaron apoyo crucial para el desarrollo de escuelas,

programas de capacitación vocacional y universidades de Costa Rica.

Costa Rica también se benefició del apoyo de Estados Unidos a agencias internacionales tales como el Banco Mundial, el Banco Interamericano de Desarrollo y otras agencias internacionales como el programa de Desarrollo de las Naciones Unidas, UNICEF, y la Organización Panamericana de la Salud.

Al tiempo que la ayuda oficial de Estados Unidos para el desarrollo económico de 1961 a 1996 se canalizó por medio de USAID, otras agencias gubernamentales de Estados Unidos también proporcionaron importante ayuda financiera o técnica incluyendo, entre otras, al Departamento de Estado, el Cuerpo de Paz, el Servicio de Información de Estados Unidos (para actividades culturales) y los Departamentos de Agricultura y Transporte.



La Embajada de Estados Unidos continúa proveyendo ayuda humanitaria a Costa Rica, incluyendo por ejemplo, la renovación en 2010 de esta clínica en la aldea de Bambú, localizada en un rincón remoto de Talamanca regularmente afectado por inundaciones. Hoy en día, el gobierno de Costa Rica puede brindar servicios médicos a los 10.000 residentes de la zona. A la vez, la clínica es un recurso importante en el evento de desastres naturales u otras emergencias.

Infraestructura

Estados Unidos financió y ayudó a construir dos tercios de la longitud de la Autopista Interamericana en Costa Rica, desde Cartago hasta la frontera con Panamá en el Sur y desde San Ramón hasta Nicaragua en el Norte. Otras áreas en las cuales Estados Unidos ayudó a fortalecer la infraestructura básica de Costa Rica son las siguientes:

- **Suministros de agua potable.** En la década de los años 50, Estados Unidos proporcionó financiamiento y ayuda técnica para construir sistemas de suministro de agua potable en 16 ciudades y pueblos en Costa Rica, los cuales fueron luego utilizados como modelos para otros pueblos.

- **Aeropuerto Internacional Juan Santamaría** (entonces llamado El Coco). A finales de los años 50, Estados Unidos ayudó a alargar la pista del aeropuerto internacional de Costa Rica, contribuyendo a que Costa Rica se insertara en la era de los jets.

- **Represa de Cachí y electrificación rural.** USAID proporcionó financiamiento parcial en los años 60 para la construcción de la represa de Cachí, que en ese entonces era la fuente de electricidad más importante del país y esencial para llevar electricidad a las áreas rurales. Hoy, Cachí es parte del sistema de electricidad nacional que genera más del 90% de su poder de fuentes renovables. USAID también apoyó la creación de las cooperativas de electricidad rural que eventualmente llevaron electricidad a 40,000 hogares.

- **Programa de ayuda de carreteras.** Estados Unidos apoyó la construcción y el mantenimiento de muchos otros caminos, puentes, y carreteras así como la capacitación de ingenieros y técnicos de carreteras. En los años 60, USAID ayudó a crear un ambicioso Plan Nacional de Carreteras, el cual promovió la construcción de caminos en todo el país.

- **Infraestructura Comunitaria.** Al pasar de los años, USAID ayudó a construir cientos de proyectos de infraestructura comunitaria de pequeña escala en cada rincón de Costa Rica incluyendo escuelas, centros comunitarios, clínicas y pequeños puentes.

- **Vivienda.** La construcción de vivienda para familias de bajo ingreso fue otra prioridad de cooperación de Estados Unidos. Estados Unidos había fortalecido el Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo (INVU) por medio de asistencia en la planificación y conducción de estudios técnicos. Estados Unidos también proporcionó garantías para apoyar programas de préstamos, patrocinados por el INVU, que financiaron decenas de miles de hogares.

- **Acuerdos de Concesión.** Hoy, la Embajada de Estados Unidos proporciona conocimiento técnico en apoyo a los esfuerzos de Costa Rica para expandir y actualizar su infraestructura por medio del uso de un modelo de concesión del sector privado que ha resultado exitoso en otros países latinoamericanos. Esto ayudará a Costa Rica a continuar mejorando su competitividad en el mercado globalizado.

Salud

La ayuda del gobierno de Estados Unidos para ampliar los suministros de agua potable limpia fue quizás el aporte más grande para mejorar la salud de los costarricenses. Sin embargo, Estados Unidos también contribuyó en muchas otras maneras importantes a mejorar la salud pública.

- **Hospitales y Clínicas.** En las décadas de los 50 y los 60, el gobierno de Estados Unidos colaboró en el diseño, remodelación, construcción o equipamiento de clínicas y hospitales en todo el país. La ayuda más importante fue su contribución en la construcción del Hospital Nacional de Niños en San José luego de un brote de polio.

- **Medicina Rural.** USAID apoyó un programa innovador del Ministerio de Salud para llevar atención médica a las áreas rurales de Costa Rica por medio del apoyo de unidades de salud móviles. En los años 60, este programa llegó a más de 80 pueblos, villas y dio atención médica a más de 350.000 pacientes.

- **Erradicación de la Malaria.** Junto con el Ministerio de Salud de Costa Rica y la Organización Panamericana de la Salud, USAID apoyó un programa que virtualmente erradicó la malaria en las tierras bajas de Costa Rica durante las décadas de los 60 y los 70. El programa incluyó la eliminación de criaderos del mosquito, fumigación, el establecimiento de clínicas especiales en áreas afectadas y la educación.

- **Escuela de Medicina de La Universidad de Costa Rica.** Antes de 1960, los estudiantes de medicina tenían que irse de Costa Rica para obtener un título. En 1961, la Universidad de Costa Rica estableció su propia Escuela de Medicina lo cual fue posible gracias a una subvención de USAID que cubrió los costos de un contrato con la Universidad Estatal de Lousiana para organizar la nueva escuela de medicina, capacitar a sus profesores y ayudar a capacitar a sus primeros estudiantes.

- **Planificación familiar y salud reproductiva.** En la década de los 60, Costa Rica tenía una de las tasas más altas en el mundo de crecimiento de la población, con un promedio de siete niños por mujer. Esto amenazaba con aumentar los índices de pobreza y representó un reto enorme para los líderes del país y para los planificadores de desarrollo. La respuesta de Costa Rica fue implementar una de las primeras campañas de educación y planificación familiar en el mundo. USAID apoyó este esfuerzo por medio de ayuda financiera para el gobierno así como por medio de subvenciones para ONGs involucradas en el programa.

- **Ayuda humanitaria.** La ayuda logística y financiera como respuesta a desastres naturales así como las visitas de barcos hospitales de la Marina de Estados Unidos son maneras por medio de las cuales Estados Unidos continúa proporcionando ayuda vital a Costa Rica y a miles de sus ciudadanos.



John F. Kennedy se dirige a la multitud en la Universidad de Costa Rica en marzo de 1963. Estados Unidos apoyó la Universidad de Costa Rica de muchas maneras incluyendo donaciones de equipo, construcción, ayuda técnica y también proporcionando becas para capacitar profesores en Universidades de Estados Unidos. La visita de Kennedy a Costa Rica resultó en varias iniciativas nuevas para el país y la región incluyendo la fundación de la escuela de negocios INCAE.

Foto cortesía de la Embajada de los Estados Unidos

Educación

Para 1960, el gobierno de Costa Rica estaba invirtiendo más del 30% de su presupuesto anual – aproximadamente el 4% del producto interno bruto - en educación en todos los niveles. Esto ayudó al país a lograr un nivel de alfabetización de los más altos en Latinoamérica. USAID proporcionó abundante apoyo adicional al sistema de educación de Costa Rica, incluyendo lo siguiente:

- **Educación Primaria:** En las décadas de los años 50 y 60, Estados Unidos ayudó a fortalecer la capacitación de profesores en la Universidad de Costa Rica y también ofreció oportunidades para que los profesores pudieran estudiar en el extranjero. Además, USAID contribuyó en la construcción de escuelas en todo el país y distribuyó libros de texto desarrollados por USAID para Centroamérica en más de 1.000 escuelas.

- **Capacitación Vocacional:** USAID trabajó muy de cerca con el Ministerio de Educación Pública para construir y equipar instalaciones para la educación vocacional y técnica. Este programa llevó a la creación del prestigioso Instituto Nacional de Aprendizaje (INA), el cual proporciona capacitación vocacional a los costarricenses de forma gratuita.

- **Universidad de Costa Rica:** Además de proporcionar apoyo para facultades específicas en la UCR tales como educación, agricultura y medicina, USAID también proporcionó ayuda más general incluyendo el financiamiento de estudios de posgrado para profesores, suministro de materiales de enseñanza y equipo para varias facultades y laboratorios. También colaboró para construir y equipar un laboratorio de idiomas y la biblioteca central.

- **INCAE:** La creación de la escuela de negocios INCAE fue una iniciativa que benefició no solamente a Costa Rica sino a toda Latinoamérica. INCAE, con el apoyo de USAID y la escuela de negocios de Harvard, fue establecido originalmente en Nicaragua en 1964; sin embargo, durante la guerra civil de ese país en 1983, el campus principal fue trasladado a Costa Rica. Hoy, INCAE es la escuela de negocios más destacada de Latinoamérica y atrae estudiantes de todas partes del hemisferio.

- **Universidad EARTH:** La creación de la Universidad EARTH en las tierras bajas del Atlántico es uno de los legados más importantes de USAID en Costa Rica. La universidad, que también se enfoca en sostenibilidad ambiental y conciencia social, matriculó su primer grupo de estudiantes en 1990 y desde entonces ha graduado a más de 1.500 estudiantes no sólo de Centroamérica sino también de países tropicales y subtropicales alrededor del mundo incluyendo los Estados Unidos. En total, USAID proporcionó el equivalente a \$103 millones de dólares para el establecimiento de la EARTH, la mayor suma invertida en cualquier proyecto de desarrollo en la historia de la misión.

- **Becas e intercambios estudiantiles:** El proporcionar becas para que ciudadanos costarricenses estudien en universidades estadounidenses ha sido un componente muy importante de la ayuda de Estados Unidos para el desarrollo desde su inicio. Miles de costarricenses han tenido la oportunidad de estudiar en Estados Unidos con frecuencia obteniendo grados académicos avanzados en disciplinas que han demostrado ser vitales para el progreso económico y social del país.

Desarrollo Económico

El impulso del desarrollo económico de Costa Rica, junto con el apoyo para la ayuda humanitaria y el gobierno democrático, ha sido siempre una meta principal de la ayuda de Estados Unidos. Las siguientes actividades, apoyadas por el gobierno de Estados Unidos, fueron claves para el progreso económico de Costa Rica

- **Cooperativas:** Durante las décadas de los 60 y los 70, USAID dio ayuda financiera para las cooperativas en Costa Rica en las áreas de agricultura y electrificación rural. Más adelante, USAID también apoyó las instituciones cooperativas de préstamos.

- **Mercado Común Centroamericano:** El desarrollo de manufactura y la creación de bloques de comercio regional fue una piedra angular de la estrategia de desarrollo de la Alianza para El Progreso. En el caso de Costa Rica, esta estrategia dependía del desarrollo del Mercado Común Centroamericano (MCCA).

- **Fondos de Apoyo Económico (FAE).** Entre 1982 y 1989 USAID proporcionó \$1.07 billones de dólares en FAE, inyectando reservas de dólares al Banco Central para detener el colapso económico de Costa Rica y proporcionar reservas de moneda extranjera que eran necesarias para comenzar la recuperación. Con el fin de estimular la actividad económica, los dólares de FAE fueron convertidos a colones y canalizados a través del sistema bancario para reanudar el crédito a negocios privados y cooperativas. Los créditos fueron reintegrados en un fondo controlado conjuntamente por el Gobierno de Costa Rica y USAID y fueron usados para apoyar nuevos proyectos de desarrollo. Cuando USAID cerró en 1996, los dos gobiernos acordaron formalmente usar estos fondos para dotar de dinero a una nueva fundación (CRUSA) para apoyar proyectos de desarrollo sostenible.

- **Iniciativa de La Cuenca del Caribe (ICC) y Exportaciones No Tradicionales:** La crisis económica dio como resultado un consenso entre la comunidad política y de negocios de Costa Rica en cuanto a que se necesitaban cambios fundamentales en la estrategia de crecimiento de Costa Rica. El estímulo principal de Estados Unidos vino de la ICC la cual combinó por primera vez, el comercio y la ayuda, instituyendo nuevas preferencias comerciales de Estados Unidos para la región y manteniendo los principales programas de ayuda. En Costa Rica, USAID apoyó una nueva organización privada, CINDE, la cual tenía como objetivo promover nuevas industrias, mercadear las exportaciones y atraer nueva inversión extranjera directa.

- **Banca Privada:** El sistema bancario de Costa Rica había sido nacionalizado en 1948 pero como resultado de la crisis le faltaba liquidez para liderar una recuperación económica o la diversificación de la economía del país. USAID financió estudios para establecer regulaciones que rigieran la banca privada y también proporcionó más de \$50 millones de dólares en capital para varios bancos privados de desarrollo incluyendo dos cooperativas. Para 1995, la mayoría de las restricciones sobre la banca privada habían sido levantadas y los bancos privados pudieron competir libremente con los bancos estatales.

- **CAFTA-RD:** Hoy, con la aprobación del Tratado de Libre Comercio Centroamericano, la ayuda de Estados Unidos toma la forma de programas que promueven la capacitación en actividades relacionadas con el comercio. Estados Unidos también tiene programas que promueven el desarrollo económico carbono neutral y que ayudan a pequeños emprendedores costarricenses, especialmente mujeres, a penetrar el mercado. Muchas agencias del gobierno de Estados Unidos propician ayuda económica y capacitación a Costa Rica; para ver detalles, por favor seguir este enlace: <http://costarica.usembassy.gov/assistance.html>.

Agricultura



El apoyo a la agricultura dominó la ayuda inicial de Estados Unidos a Costa Rica. USAID también apoyó la reforma agraria y las cooperativas agrícolas.

*Foto cortesía
The Tico Times*

• **Extensión agrícola e investigación:** Costa Rica era en el siglo 20 una nación primordialmente agrícola y la ayuda de Estados Unidos reflejó este hecho. A lo largo de los años, el apoyo a la agricultura por medio de una amplia gama de actividades ha sido un punto central de la cooperación de Estados Unidos. Para 1960, el Ministerio de Agricultura, trabajando con la ayuda de expertos estadounidenses y con apoyo financiero de Estados Unidos, había abierto oficinas de extensión a lo largo del país las cuales llegaron a decenas de miles de agricultores. Una vez que se estableció el sistema de extensión, la ayuda de Estados Unidos se enfocó en investigación para aumentar el rendimiento, desarrollar variedades mejoradas de cosechas y pasto y combatir las enfermedades y las pestes.

• **Reforma agraria:** La reforma agraria fue una piedra angular de la Alianza para El Progreso. La reforma pretendía lograr una distribución más equitativa de la tierra y aumentar la producción. Los esfuerzos de la reforma agraria incluyeron comprar terrenos sin uso para distribuirlos a campesinos, mediar en conflictos agrarios, programas de colonización, e inscribir propiedades existentes. El apoyo de USAID incluyó el financiamiento y la ayuda técnica para los programas de colonización y de inscripción de tierras, investigación legal y reformas, mapeo y fotografía aérea, así como mejoras en el Registro Nacional de La Propiedad.

• **Cooperativas Agrícolas:** Durante las décadas de los 60 y los 70, el apoyo a las cooperativas rurales fue una prioridad para ambos países. Las cooperativas de cultivadores y productores florecieron, en muchas regiones destacaba la producción y distribución del café y otras cosechas, productos lácteos, e insumos agrícolas tales como fertilizantes y herramientas. El crecimiento de las cooperativas ayudó a los pequeños y medianos productores especialmente facilitándoles el acceso a la información, ayuda técnica y logística, crédito y mercados.

• **Exportaciones agrícolas no tradicionales:** Después de la crisis económica de los años 80, el impulso de productos agrícolas no tradicionales para la exportación se convirtió en una parte clave del plan gubernamental para la recuperación económica y el crecimiento futuro. USAID ayudó a desarrollar estos nuevos productos – incluyendo fresas, melones, piñas y plantas ornamentales – a través de apoyo técnico y de mercadeo para los productores.

• **Universidad EARTH y CATIE:** En las décadas de los 80 y los 90, USAID apoyó la capacitación de profesionales agrícolas por medio de la creación de la Universidad EARTH y el apoyo a capacitación en nivel de posgrado en el CATIE, un centro de investigación agrícola ubicado en Turrialba.

Alimentos para la paz

El programa de Alimentos para la Paz, por medio del cual el gobierno estadounidense dona o vende excedentes de su producción agrícola a países en desarrollo, operó en Costa Rica por casi 40 años, desde mediados de los años 50 hasta mediados de los 90. Para 1976, la comida donada, que era distribuida por la organización internacional CARE, ayudaba a alimentar a 300.000 niños de edad escolar. Adicionalmente, 30.000 infantes y mujeres embarazadas y lactantes recibieron ayuda por medio de programas operados por el Ministerio de Salud. Antes del final de la década de los 70, los programas de ayuda familiar y nutricional subvencionados por el gobierno hicieron el programa Alimentos para La Paz innecesario y fue temporalmente descontinuado.

Después de la crisis de 1981, el programa de Alimentos para La Paz fue reestablecido y tuvo una gran expansión; la venta de productos agrícolas estadounidenses subsidiados generó más de \$150 millones de dólares en moneda local para ser utilizados en proyectos de desarrollo. Los fondos generados bajo el programa se usaron para financiar casi 200 proyectos de “auto-ayuda” distribuidos bajo 15 prioridades tales como mejoramiento de carreteras, apoyo a cooperativas agrícolas, servicios de salud y vivienda.

Medio Ambiente

El aumento en el compromiso de USAID con Costa Rica en los años 80 coincidió con el crecimiento del movimiento ambientalista del país. USAID fue un contribuyente principal a los proyectos ambientales en un momento en que Costa Rica logró reconocimiento internacional por sus esfuerzos de conservación y protección ambiental.

• **Educación ambiental:** A finales de los años 70, USAID apoyó un programa de educación ambiental liderado por ASCONA, una de las primeras organizaciones ambientales populares. En 1981, ASCONA financió el Perfil Ambiental del País para Costa Rica, un esfuerzo inicial e influyente para identificar y proponer soluciones a los problemas ambientales de Costa Rica.

• **Parques nacionales:** A partir de 1990, USAID apoyó las actividades en Costa Rica del Programa de Parques en Peligro en Latinoamérica de “*The Nature Conservancy*”, una organización de conservación estadounidense. Desde entonces, el programa ha apoyado de manera efectiva el manejo de parques en Costa Rica por medio de capacitación, ayuda de planificación, educación ambiental y el suministro de equipo. En la década de los años 70, durante los primeros años del sistema de parques, voluntarios del Cuerpo de Paz jugaron un papel muy importante en manejo de parques y planificación.

• **Conservación de Bosques:** USAID fue un promotor muy importante de los esfuerzos para reducir la deforestación por medio del financiamiento otorgado a grandes proyectos de conservación y desarrollo rural en áreas de importancia crítica para la conservación de la biodiversidad, incluyendo la Península de Osa, Tortuguero, y la Cordillera Volcánica Central. Una donación de \$10 millones de dólares para una iniciativa de conservación del bosque en todo el país a principios de los años 80 fue la primera gran donación en el mundo otorgada por Estados Unidos para fines ambientales.

• **Reformas legales y de políticas:** En uno de sus últimos proyectos ambientales en Costa Rica, la misión de USAID financió el proyecto REFORMA, un esfuerzo inter-institucional y multidisciplinario que estudió la efectividad y aplicación de las leyes forestales del país al mismo tiempo que propuso soluciones prácticas.

• **Canje de deuda por naturaleza:** Del 2008 al 2010, el Departamento del Tesoro de Estados Unidos, bajo la Ley de Conservación del Bosque Tropical, aprobó aplicar el dinero que Costa Rica debía a Estados Unidos para financiar actividades de conservación marina y forestal en Costa Rica. Se realizaron dos canjes de deuda-por-naturaleza que alcanzaron un total de \$56 millones de dólares y están siendo manejados por un fideicomiso. Este dinero proporcionará una fuente a largo plazo de financiamiento para los continuos esfuerzos de conservación en Costa Rica.

El Ex-Embajador de Estados Unidos en Costa, Frank McNeil, ejerció su puesto durante la crisis económica de Costa Rica a principios de los años 80. Él fue un autor principal del enorme aumento de ayuda económica de Estados Unidos lo cual sirvió de apoyo para la recuperación económica y fortaleció a Costa Rica de cara a la crisis política que estremeció a Centroamérica durante esa década. A continuación se presentan algunos de sus pensamientos sobre la ayuda económica de Estados Unidos a Costa Rica:

“Los mejores jueces de la ayuda extranjera deberían ser los receptores. Para ellos, la verdadera medida es el impacto. Mi opinión personal es que el impacto más grande en Costa Rica ha sido en el desarrollo humano derivado de años de apoyo para todos los niveles de educación y para capacitación técnica.

El nivel de éxito alcanzado en la ayuda de Estados Unidos se debió primordialmente a la relación de colaboración entre las autoridades de Costa Rica y de Estados Unidos. Las estrategias de asistencia fueron diseñadas conjuntamente, no fueron “*Made in USA*”. Esto fue cierto no solamente para los proyectos que gozaban de un amplio apoyo popular, sino también para los controversiales tales como la reforma agraria, la liberalización bancaria y la privatización de las industrias estatales. En mi experiencia en otros lugares, en el Sureste de Asia y en Latinoamérica, la relación del receptor de la ayuda con la nación donante fue menos colegial y por lo tanto menos eficaz.

La otra gran ventaja comparativa de Costa Rica consistió en la democracia y los altos niveles educativos, lo cual hizo que Costa Rica estuviera abierta a nuevas iniciativas de desarrollo como la reforma agraria, la conservación tropical, la Iniciativa de La Cuenca del Caribe y en menor escala, un énfasis en las ONGs que dio como resultado la dotación de fondos a la Fundación CRUSA. Creo que hablo por muchos de los que fuimos responsables en algún momento de la ayuda de Estados Unidos aquí cuando digo que ayudar a Costa Rica fue una política sensata. Por muchos años se podían contar las democracias Latinoamericanas con los dedos de una mano. Ayudar a los costarricenses a desarrollar su país reforzaba lo que muchos norteamericanos consideran un interés permanente: El fomentar la democracia y respeto para los derechos humanos en los países vecinos.”

Esta publicación está basada en el reporte “Seventy Years of United States - Costa Rica Development Cooperation: Costa Rica and U.S. Economic Assistance 1942-2012”, preparado por Steve Mack y Frank McNeil para la Embajada de Estados Unidos en Costa Rica.